

DIMANCHE 18 OCTOBRE

SAINT-JEAN-DE-LUZ - CHAPITEAU HARRIET BAITA - 17H

Concert avec Thierry Biscary

Plein tarif : 8 / 10 € - Tél. : 05.40.39.60.88

SAINT-JEAN-DE-LUZ - SALLE DU CONTENIA
DE 18H À 20H

**Diffusion du film "Sans Noms Sarea"
de Benat Iturrioz.**

En pleine seconde guerre mondiale, l'Allemagne nazie a occupé la France. La résistance met en place de nombreux réseaux d'évasion pour aider les gens à fuir l'Europe nazie. Parmi eux, le réseau d'évasion Mendibere-Orbaizeta, réseau si secret qu'il n'avait même pas de nom. Gratuit.

MARDI 20 OCTOBRE

SAINT-JEAN-DE-LUZ - VILLA DU CONTENIA - 15H

**Conférence de l'Université du Temps Libre :
L'exploration de l'Océan Austral et Antarctique**

Réservation obligatoire à J-6 sur www.utl-luz.fr
ou par tél. : 05 59 26 41 95

Plein tarif : 5 € - Gratuit pour les adhérents
(carte à 25€ l'année).

MERCREDI 21 OCTOBRE

BIRIATOU - FRONTON - DE 9H À 12H30

**Randonnée accompagnée : A la rencontre
des Pottok**

Réservation obligatoire Tél. : 05 59 54 60 80
Adultes : 12 € Enfants : 6-12 ans : 5 € Pass famille
sur demande (2 adultes et deux enfants) : 30€
ou lieu de 34€

SAINT-JEAN-DE-LUZ - JARDIN BOTANIQUE
LITTORAL PAUL JOVET - DE 18H À 19H30

Conférence/échange sur les oiseaux du littoral

Tél. : 05 59 26 34 59 - botanique@saintjeandeluz.fr
Gratuit.

DU JEUDI 22 AU MARDI 27 OCTOBRE

SAINT-JEAN-DE-LUZ - GRILLERIE DU PORT
DE 10H À 18H

Salon de livre et du disque vinyle.

Entrée libre.

JEUDI 22 OCTOBRE

URRUGNE - OFFICE DE TOURISME - DE 9H À 12H30

Randonnée accompagnée : Entre Mer et Montagne

Un superbe panorama, un lac, des Pottok... que
demander de plus.

Réservation obligatoire. Tél. : 05 59 54 60 80
urrugne@otpaysbasque.com

Plein tarif : 12 € (Adulte) Tarif réduit : 5 €

(Enfants 6 - 12 ans). Tarif réduit : 30 €
(Pass famille : 2 adultes + 2 enfants).

VENDREDI 23 ET SAMEDI 24 OCTOBRE

SAINT-JEAN-DE-LUZ - JAI-ALAI - 17H30

1/2 FINALE SÉRIES PRO TOUR CESTA PUNTA

Adulte 10€, Enfant + de 10 ans et Etudiant 5€,
Gratuit - de 10 ans - Billetterie sur place.

DU SAMEDI 24 AU DIMANCHE 25 OCTOBRE

SAINT-JEAN-DE-LUZ - GRILLERIE DU PORT
DE 9H À 18H

Vide-Dressing.

URRUGNE - COMPLEXE SPORTIF DE SOCOA

*** DE 10H À 19H - Salon du Bien-être.**

Plein tarif : 2 €

DIMANCHE 25 OCTOBRE

ARCANGUES - GOLF

Compétition du Restaurant Jaureguiborde.

Classement. Médaille Golf One 64.

Simple Strokeplay/Stableford.

MARDI 27 OCTOBRE

SAINT-JEAN-DE-LUZ - VILLA DU CONTENIA - 15H

Conférence de l'Université du Temps Libre :

La Vigne et le Vin : une histoire ancienne

Réservation obligatoire à J-6. sur www.utl-luz.fr
ou au 05 59 26 41 95

Plein tarif : 5 € - Gratuit pour les adhérents
(carte à 25€ l'année)

MERCREDI 28 OCTOBRE

BIRIATOU - FRONTON - DE 9H À 12H30

**Randonnée accompagnée : A la rencontre
des Pottok**

Ascension du Mont du Calvaire.

Réservation obligatoire Tél. : 05 59 54 60 80
urrugne@otpaysbasque.com

Plein tarif : 12 € (adultes). Tarif réduit : 5 €

(Enfants 6 - 12 ans). Tarif réduit : 30 €

Pass famille (2 adultes et 2 enfants).

VENDREDI 30 OCTOBRE

SAINT-JEAN-DE-LUZ - JAI-ALAI - 17H30

Finale Séries Pro Tour Cesta Punta

Adulte 10€, Enfant + de 10 ans et Etudiant 5€,

Gratuit - de 10 ans

Billetterie sur place.

SAMEDI 31 OCTOBRE

SAINT-JEAN-DE-LUZ - JARDIN BOTANIQUE

LITTORAL PAUL JOVET - DE 09H30 À 11H

Atelier "Nichoirs, mode d'emploi"

Gratuit, sur inscription via saintjeandeluz.fr

DIMANCHE 1^{ER} NOVEMBRE

CIBOURE - GOLF DE LA NUELLE - 8H

Golf : Médaille Mensuelle.

CIBOURE - QUARTIER DE L'UNTXIN - SOCOA

DE 8H À 18H

Brocante de l'Untxin.



OCTOBRE CHEZ NOUS

DU 1^{ER} OCTOBRE AU 1^{ER} NOVEMBRE 2020

ARBONNE, ARCANGUES,
ASCAIN, CIBOURE, GUETHARY,
SAINT-JEAN-DE-LUZ, URRUGNE



NOS BUREAUX D'ACCUEIL TOURISTIQUE

ARCANGUES - Herriko Bidea - Le bourg - Tél. : 05 59 43 08 55 - arcangues@otpaysbasque.com

ASCAIN - 23 Rue Oletako Bidea - Tél. : 05 59 54 00 84 - ascain@otpaysbasque.com

CIBOURE - 5, Place Camille Jullian - Tél. : 05 59 47 64 56 - ciboure@otpaysbasque.com

GUETHARY - Fronton - Tél. : 05 59 26 56 60 - guethary@otpaysbasque.com

SAINT-JEAN-DE-LUZ - 20 boulevard Victor-Hugo - Tél. : 05 59 26 03 16 - saintjeandeluz@otpaysbasque.com

URRUGNE - Place René Soubelet - Tél. : 05 59 54 60 80 - urrugne@otpaysbasque.com



Réservations dans les
Bureaux d'accueil Touristique
ou sur www.terreetcotebasques.com

Du lundi au samedi de 9h30-12h/14h-18h - Tél. 05.59.26.03.16



facebook.com/enpaysbasque

twitter.com/OT_PaysBasque

m.me/enpaysbasque

MARCHÉS - Merkatuak

■ ARBONNE

• Marché traditionnel, les dimanches de 8h à 13h au Fronton.

■ ASCAIN

• Marché traditionnel, les samedis, de 8h à 13h sous la halle.

■ CIBOURE

• Marché traditionnel, les dimanches de 8h à 13h au Fronton.

■ SAINT-JEAN-DE-LUZ

• Tous les matins aux halles et les mardis et vendredis autour des Halles de 8h à 13h.

VISITES A LA DECOUVERTE DE NOS VILLES ET VILLAGES - Ibilaldiak

ARCANGUES

TOUS LES JEUDIS

BUREAU D'ACCUEIL TOURISTIQUE - 16H

Sous le soleil qui chante

Hélène vous fera découvrir tous les petits secrets d'Arcangues : son église, son remarquable cimetière paysager, sans oublier l'évocation du célèbre chanteur d'opérette Luis Mariano. Adulte : €. Gratuit pour les moins de 14 ans. Max. 9 personnes.

SAINT-JEAN-DE-LUZ

LES JEUDIS 8, 15, 22 ET 29 OCTOBRE

BUREAU D'ACCUEIL TOURISTIQUE - 10H

Visite "Cœur de ville"

Venez découvrir le port de pêche traditionnel, les maisons d'armateurs du XVII^{ème} siècle, l'église Saint

Jean-Baptiste, haut lieu du mariage de Louis XIV. Durée 2h. Adulte : 8€. Gratuit pour les moins de 14 ans.

SAINT-JEAN-DE-LUZ

LES 21, 23, 28 ET 30 OCTOBRE

BUREAU D'ACCUEIL TOURISTIQUE - 10H

Chasse au trésor

C'est découvrir et s'amuser, s'amuser à découvrir pour les enfants de 7 à 11 ans. Durée 1h30. Tarif enfant : 6€

VISITES PAYS D'ART ET D'HISTOIRE

Programme détaillé dans les Bureaux d'Accueil Touristique et sur www.en-pays-basque.fr



Max. 19 pers. pour Saint-Jean-de-Luz, 9 pers. pour Arcangues, 8 enfants pour la chasse au trésor. Réservations obligatoires dans les Bureaux d'accueil Touristique ou sur www.terreetcotebasques.com

AGENDA DU 1^{ER} OCTOBRE AU 1^{ER} NOVEMBRE 2020

ARBONNE, ARCANGUES, ASCAIN, CIBOURE, GUETHARY, SAINT-JEAN-DE-LUZ, URRUGNE

■ EXPOSITIONS

DU LUNDI 7 SEPTEMBRE AU SAMEDI 31 OCTOBRE

GUETHARY - MUSÉE SARALEGINEA
DE 14H À 18H

Exposition de Jean-Marc Comby

Le premier et le dernier baiser du soleil. Iduzkiaren lehen eta azken musua.

DU SAMEDI 12 SEPTEMBRE

AU DIMANCHE 1^{ER} NOVEMBRE

CIBOURE - GALERIE ARTE BIDEAK

Exposition Sistiaga

Le parcours de Sistiaga impose le respect par son authenticité, sa cohérence et sa qualité.

DU VENDREDI 18 SEPTEMBRE

AU JEUDI 22 OCTOBRE

SAINT-JEAN-DE-LUZ - BLEU, LA GALERIE

The Blue Note d'Éric Bourdon

Avis aux mélomanes !! Eric Bourdon revisite la côte basque avec une oreille avisée. Entrée libre.

DU SAMEDI 19 SEPTEMBRE

AU DIMANCHE 11 OCTOBRE

SAINT-JEAN-DE-LUZ - VILLA DUCONTENIA

Sorcellerie. Manigances et Sarabandes

L'historien Claude Labat et le dessinateur Marko vous entraînent dans une exposition haute en couleurs sur les événements au Pays basque au début du XVII^{ème} siècle. Entrée libre.

DU SAMEDI 24 OCTOBRE

AU SAMEDI 28 NOVEMBRE

SAINT-JEAN-DE-LUZ - BLEU, LA GALERIE

Exposition : "Strange Night" de Bastien Labadie, photographe basque. Entrée libre.

AGENDA DU 1^{ER} OCTOBRE AU 1^{ER} NOVEMBRE 2020

ARBONNE, ARCANGUES, ASCAIN, CIBOURE, GUETHARY, SAINT-JEAN-DE-LUZ, URRUGNE

■ ANIMATIONS

VENDREDI 2 OCTOBRE

SAINT-JEAN-DE-LUZ - ANTENNE NAUTIQUE
45 BOULEVARD THIERS - DE 18H À 20H

Formation secourisme - Gestes qui sauvent

Tél : 07 67 02 12 85.

info@belharrowwatermenclub.net - Gratuit.

SAINT-JEAN-DE-LUZ - SALLE DUCONTENIA
18H À 20H

Conférence : Les femmes dans les danses

basques : l'histoire d'un mensonge

Gratuit.

SAMEDI 3 OCTOBRE

SAINT-JEAN-DE-LUZ - JARDIN BOTANIQUE
LITTORAL PAUL JOVET - DE 10H À 12H

Atelier nourrissage des oiseaux en hiver

Gratuit, sur inscription saintjeandeluz.fr

SAINT-JEAN-DE-LUZ - JARDIN BOTANIQUE
LITTORAL PAUL JOVET - 15H

Visite guidée du Jardin Botanique

Gratuit sur inscription saintjeandeluz.fr

Tél : 05.59.26.34.59

DIMANCHE 4 OCTOBRE

CIBOURE - QUARTIER DE L'UNTIXIN

SOCOA - DE 8H À 18H

Brocante de l'Untxin.

SAINT-JEAN-DE-LUZ - PLACE LOUIS XIV - 9H30

Journée de la Marche.

Gratuit.

SAINT-JEAN-DE-LUZ

CHAPITEAU HARRIET BAITA - 17H

Concert avec ALBØSAX

ALBØSAX c'est le mariage inédit de 4 albokas avec 4 saxophones plus une section rythmique. Plein tarif : 8 / 10 €. - Tél. : 05.40.39.60.88

DU LUNDI 5 OCTOBRE AU DIMANCHE 11 OCTOBRE

SAINT-JEAN-DE-LUZ - CINÉMA LE SÉLECT

Festival international du film

www.fifsaintjeandeluz.com

7^{ème} édition du Festival avec une sélection de courts et longs métrages.

MARDI 6 OCTOBRE

SAINT-JEAN-DE-LUZ - VILLA DUCONTENIA - 15H

Conférence de l'Université du Temps Libre :

Kaskarotak - les Cascarots

Réservation obligatoire à J-6 sur www.utl-luz.fr ou par tél. : 05 59 26 41 95

Plein tarif : 5 € - Gratuit pour les adhérents (carte à 25€ l'année).

JEUDI 8 OCTOBRE

CIBOURE - PLACE DU FRONTON - DE 18H À 20H

Marché de producteurs.

SAMEDI 10 OCTOBRE

ASCAIN - PLACE DU VILLAGE - DE 8H À 18H

Vide-greniers.

DIMANCHE 11 OCTOBRE

ARCANGUES - GOLF

Compétition du Restaurant Jaureguiborde.

Greensome.

GUETHARY - PLACE DU FRONTON - DE 8H30 À 18H

Vide-greniers.

SAINT-JEAN-DE-LUZ - JARDIN BOTANIQUE

LITTORAL PAUL JOVET

Echange de plantes de 9H à 13H

Le rendez-vous du petit potager à 11H

Gratuit. Tél. : 07 80 30 22 20

lesamisdujardinbotanique@laposte.net

MARDI 13 OCTOBRE

SAINT-JEAN-DE-LUZ - VILLA DUCONTENIA - 15H

Conférence de l'Université du Temps Libre :

L'Exploration Spatiale

Réservation obligatoire à J-6 sur www.utl-luz.fr ou par tél. : 05 59 26 41 95

Plein tarif : 5 € - Gratuit pour les adhérents (carte à 25€ l'année).

MERCREDI 14 OCTOBRE

ARCANGUES - GOLF

Compétition du Restaurant Jaureguiborde.

Classement. Simple strokeplay/Stableford.

VENDREDI 16 OCTOBRE

SAINT-JEAN-DE-LUZ - SALLE DUCONTENIA

DE 18H À 20H

Conférence Patxi Zamponi Santiago Aznar,

Juan Gracia et Juan de Toyos, 3 socialistes dans le gouvernement d'Aguirre

En basque avec traduction simultanée.

Tél. : 06 43 25 46 26

baiona@euso-ikaskuntza.eus - Gratuit.

SAMEDI 17 OCTOBRE

SAINT-JEAN-DE-LUZ - JARDIN BOTANIQUE

LITTORAL PAUL JOVET - DE 10H À 12H

Sortie nature sur les barthes de la Nivelles

Gratuit, sur inscription. Tél. : 05 59 26 34 59

botanique@saintjeandeluz.fr

DIMANCHE 18 OCTOBRE

CIBOURE - GOLF DE LA NIVELLE - 8H

Golf : Prix Renault Garage Lamerain

Saint-Jean-de-Luz.